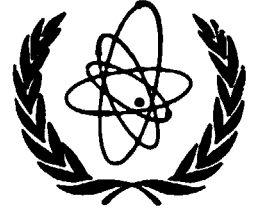


INF



INFCIRC/469
6 April 1995
GENERAL Distr.
ARABIC
Original: ENGLISH

الوكالة الدولية للطاقة الذرية نشرة اعلامية

رسالة مؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٥، واردة من
البعثة الدائمة لكرواتيا لدى الوكالة الدولية للطاقة الذرية

١- تلقى المدير العام مذكرة شفوية مؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٥ من البعثة الدائمة لكرواتيا لدى
الوكالة الدولية للطاقة الذرية احتوت على معلومات عن سياسات وممارسات حكومة كرواتيا فيما يتعلق
بالمصادرات النووية.

٢- ويرد طيه نص المذكرة الشفوية تلبية للرغبة التي أبدت فيها.

الملحق

نص المذكرة الشفوية المؤرخة ٢٨ شباط/فبراير ١٩٩٥ الواردة من البعثة الدائمة لكرواتيا

تهدي البعثة الدائمة لجمهورية كرواتيا تحياتها الى المدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية، ويشرفها توفير معلومات عن سياسات وممارسات حكومتها فيما يتعلق بالصادرات النووية.

وستشارك حكومة جمهورية كرواتيا في نظام التبليغ عن المواد النووية ومعدات ومواد غير نووية معينة كوسيلة لتوطيد نظام ضمانات الوكالة، وقد قررت أن تتصرف -عند النظر في نقل المواد والمعدات النووية والتكنولوجيا ذات الصلة بها، بما في ذلك المعدات والمواد النووية المزدوجة الاستخدام والتكنولوجيا ذات الصلة بها- وفقا للأحكام الواردة في الوثائق INFCIRC/254/Rev.1/Part 1/Mod.1 و INFCIRC/254/Rev.1/Part 1/Mod.2 و INFCIRC/254/Rev.1/Part 1/Mod.3 و INFCIRC/254/Rev.1/Part 2 بصيغتها المعدلة.

وحكومة جمهورية كرواتيا -عند اتخاذها هذا القرار- تدرك ادراكا تاما ضرورة الاسهام في التنمية الاقتصادية مع تنادي الاسهام بأي شكل من الأشكال في أخطار انتشار الأسلحة النووية أو غيرها من الأجهزة المتفجرة النووية، وضرورة استبعاد تأكيدات عدم الانتشار من مجال المنافسة التجارية.

وتأمل حكومة جمهورية كرواتيا أن تقرر حكومات أخرى أيضا الاستناد الى الوثائق المذكورة عند وضع سياساتها التصديرية فيما يتعلق بنقل المواد والمعدات النووية والتكنولوجيا ذات الصلة، بما في ذلك المعدات والمواد النووية المزدوجة الاستخدام والتكنولوجيا ذات الصلة بها.

وتطلب حكومة جمهورية كرواتيا الى المدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية تعميم نص هذه الرسالة على جميع الدول الأعضاء من أجل الاطلاع عليها ومن أجل الادلال على تأييد حكومة جمهورية كرواتيا لأهداف عدم الانتشار التي تنشدها الوكالة وللأنشطة الضمانات التي تضطلع بها.

وتفتنم البعثة الدائمة لجمهورية كرواتيا هذه الفرصة لتؤكد للمدير العام للوكالة الدولية للطاقة الذرية من جديد أسى تقديرها.